



Small Digital Combination Lock Box

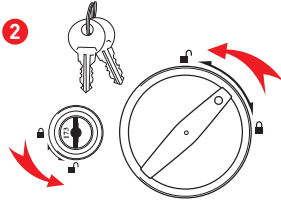
P008EML



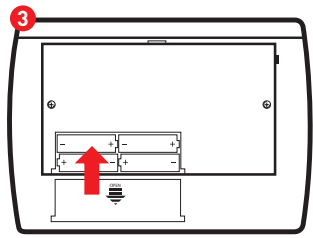
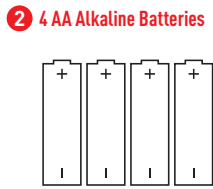
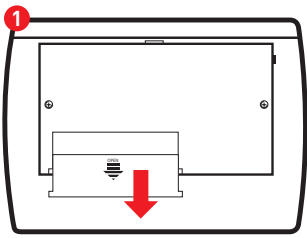
(GB) INSTRUCTIONS FOR USE	2	(FI) KÄYTTÖOHJE	22
(FR) MODE D'EMPLOI	4	(SW) BRUKSANVISNING	24
(DE) GEBRAUCHSANWEISUNG	6	(PL) INSTRUKCJA UŻYCIA	26
(NL) GEBRUIKSAANWIJZING	8	(HU) HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ	28
(ES) INSTRUCCIONES DE USO	10	(RO) MOD DE UTILIZARE	30
(IT) ISTRUZIONI PER L'USO	12	(CZ) NÁVOD K POUŽITÍ	32
(PT) INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO	14	(RU) ИНСТРУКЦИЯ ПО ПРИМЕНЕНИЮ	34
(GR) ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ	16	(TK) KULLANIM TALİMATI	36
(NW) BRUKSANVISNING	18	(JP) 使用説明書	38
(DK) BRUGSANVISNING	20		



Getting Started

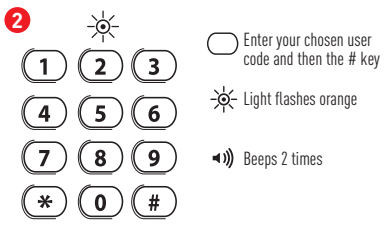
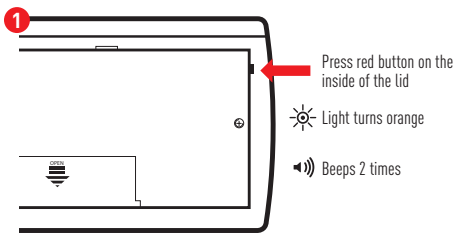


Installing Batteries in Your Safe



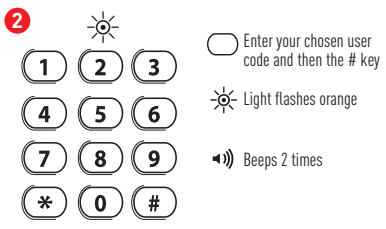
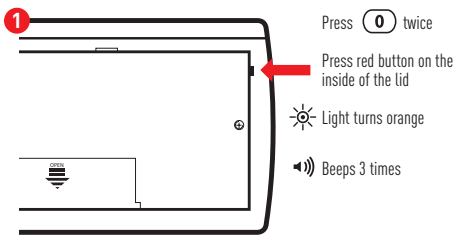
Programming Your Primary User Code

Note: User code must be 1-8 digits in length using numbers 0-9.




Programming Your Secondary User Code

Note: User code must be 1-8 digits in length using numbers 0-9.




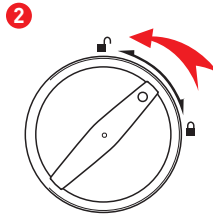
Opening Your Safe

1 

1	2	3
4	5	6
7	8	9
*	0	#

Enter your chosen user code and then the # key

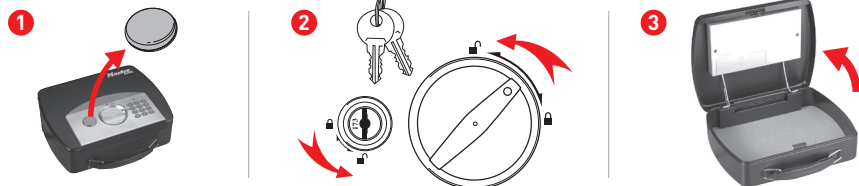
 Light turns green



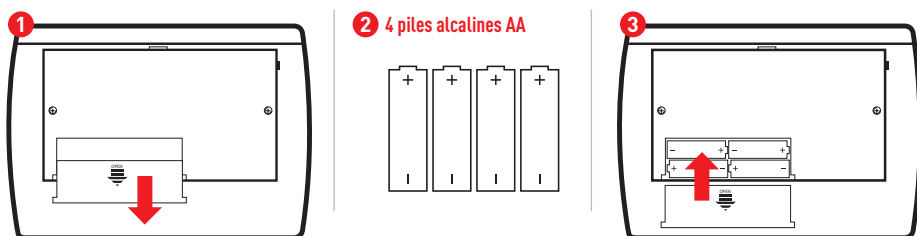
Using Your Tethering Cable



Première utilisation

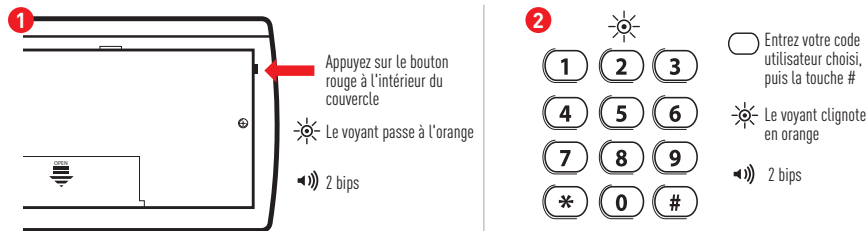


Installation des piles dans votre coffre-fort



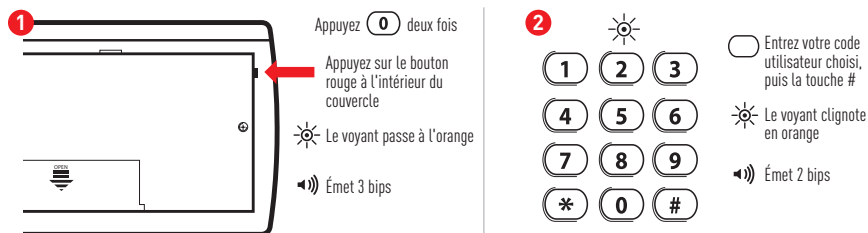
Programmation de votre code utilisateur principal

Remarque : Le code utilisateur doit avoir une longueur de 1 à 8 chiffres comprenant les nombres 0-9.



Programmation de votre code utilisateur secondaire

Remarque : Le code utilisateur doit avoir une longueur de 1 à 8 chiffres comprenant les nombres 0-9.



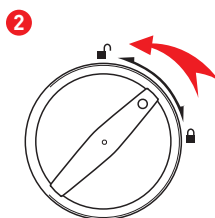
Ouverture de votre coffre-fort

1 

1	2	3
4	5	6
7	8	9
*	0	#

Entrez votre code utilisateur choisi, puis la touche #

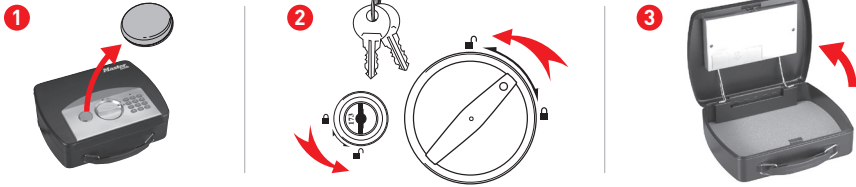
 Le voyant devient vert



Utilisation de votre câble d'attache



Der Einstieg

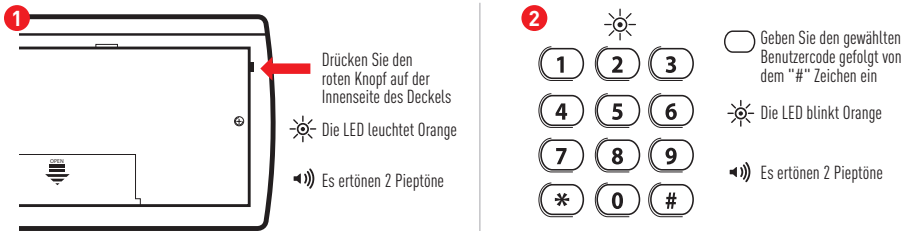


Installieren Sie die Batterien in Ihrem Safe



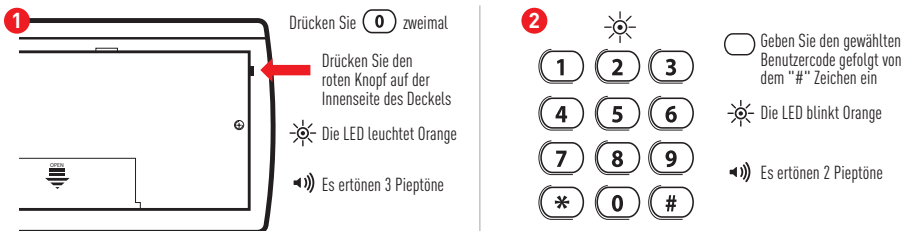
Programmierung Ihres primären Benutzercodes

Hinweis: Der Benutzercode muss aus 1 - 8 Stellen unter Verwendung der Ziffern 0 - 9 bestehen.



Programmierung Ihres Sekundär-codes

Hinweis: Der Benutzercode muss aus 1 - 8 Stellen unter Verwendung der Ziffern 0 - 9 bestehen.



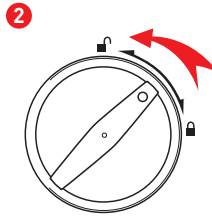
Öffnen Ihres Safes

1 

1	2	3
4	5	6
7	8	9
*	0	#

Geben Sie den gewählten Benutzercode gefolgt von dem "#" Zeichen ein

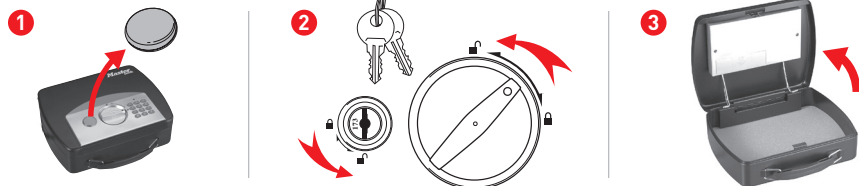
 Die LED leuchtet Grün



Verwenden des Sicherungskabels



Aan de slag



Batterijen in uw brandkast plaatsen



Uw primaire gebruikerscode programmeren

Opmerking: De gebruikerscode moet 1-8 cijfers lang zijn en de getallen 0-9 gebruiken.



Uw secundaire gebruikerscode programmeren

Opmerking: De gebruikerscode moet 1-8 cijfers lang zijn en de getallen 0-9 gebruiken.



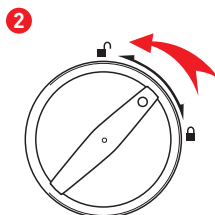
Uw brandkast openen

1 

1	2	3
4	5	6
7	8	9
*	0	#

Voer uw gekozen gebruikerscode in en druk daarna op de #-toets

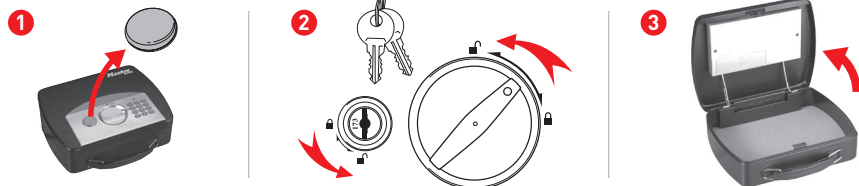
 Het lampje wordt groen



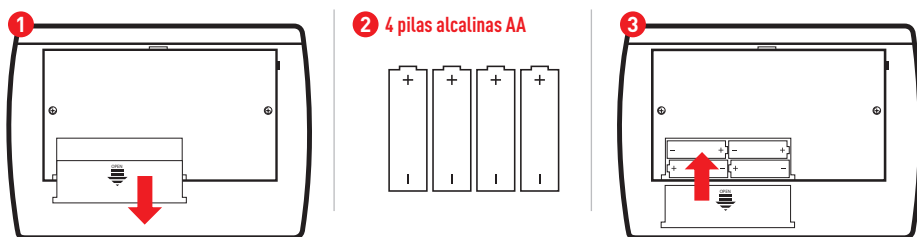
Uw stalen kabel gebruiken



Primeros pasos

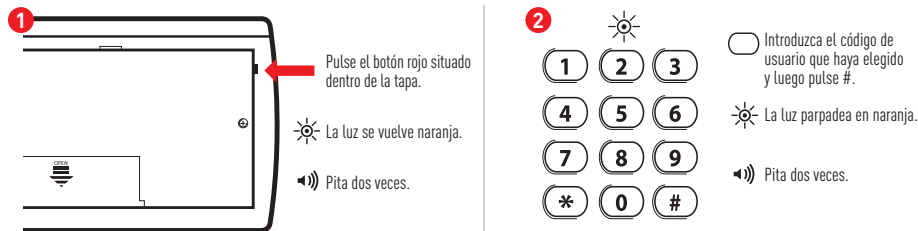


Instalación de las pilas en la caja fuerte de seguridad



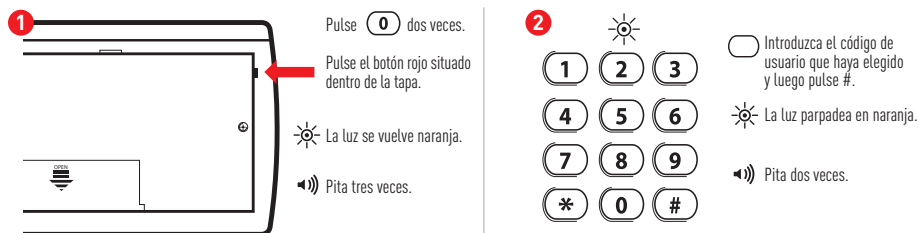
Programación del código de usuario principal

Nota: el código de usuario debe contener entre 1 y 8 dígitos y debe estar formado por números del 0 al 9.



Programación del código de usuario secundario

Nota: el código de usuario debe contener entre 1 y 8 dígitos y debe estar formado por un número del 0 al 9.



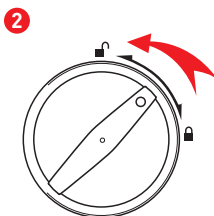
Abrir la caja fuerte de seguridad

1 

1	2	3
4	5	6
7	8	9
*	0	#

Introduzca el código de usuario que haya elegido y luego pulse #.

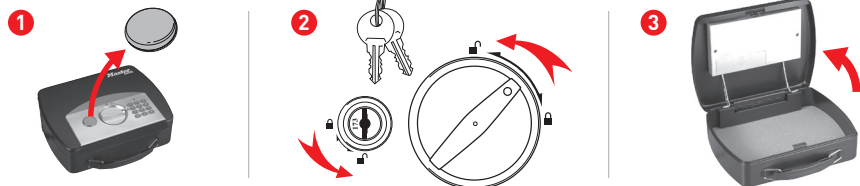
 La luz se vuelve verde.



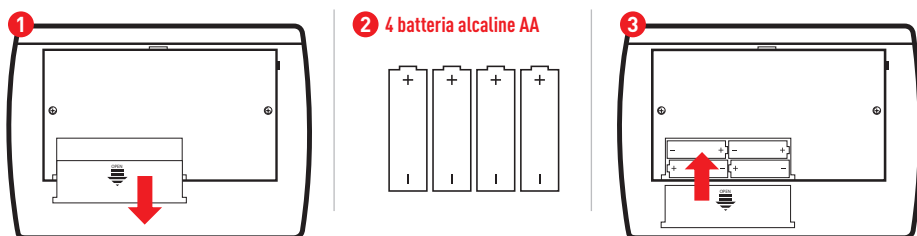
Utilización del cable de acero



Guida introduttiva

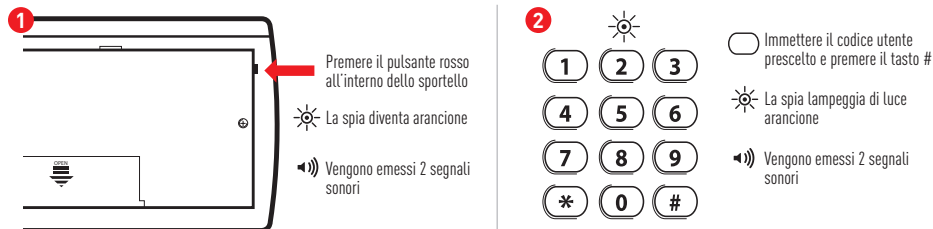


Installazione delle batterie nella cassaforte



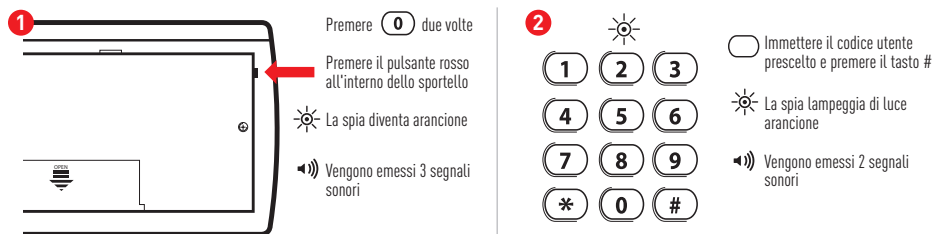
Programmazione del codice utente principale

Nota: il codice utente deve essere di un numero di caratteri compreso tra 1 e 8 e composto da numeri compresi tra 0 e 9.



Programmazione del codice utente secondario

Nota: il codice utente deve essere di un numero di caratteri compreso tra 1 e 8 e composto dai numeri compresi tra 0 e 9.



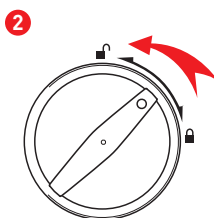
Apertura della cassaforte

1 

1	2	3
4	5	6
7	8	9
*	0	#

Immettere il codice utente prescelto e premere il tasto #

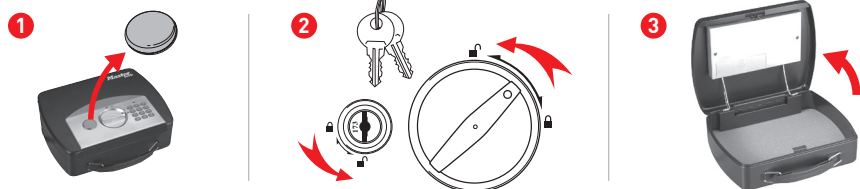
 La spia diventa verde



Utilizzo del cavo di sicurezza



Introdução

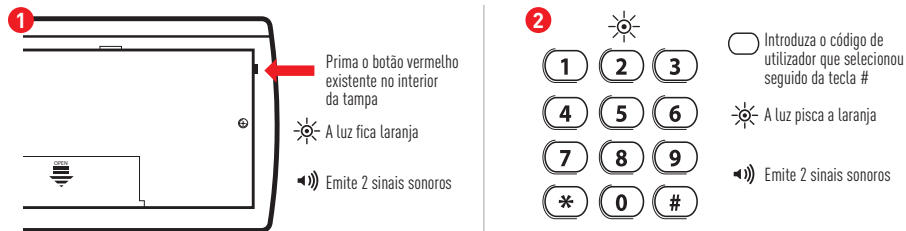


Instalar as pilhas no cofre



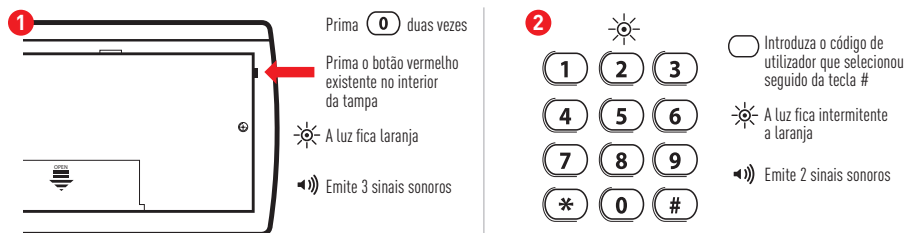
Programar o código de utilizador primário

Nota: o código de utilizador deve ter o comprimento de 1 a 8 dígitos utilizando os números 0-9.




Programar o código de utilizador secundário

Nota: o código de utilizador deve ter o comprimento de 1 a 8 dígitos utilizando os números 0-9.




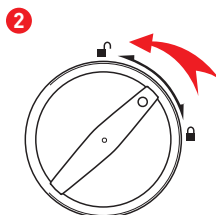
Abrir o cofre

1 

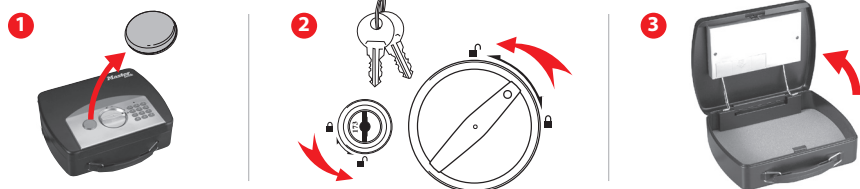
1	2	3
4	5	6
7	8	9
*	0	#

Introduza o código de utilizador que seleccionou seguido da tecla #

 A luz fica verde

**Utilizar o cabo de fixação**

Έναρξη

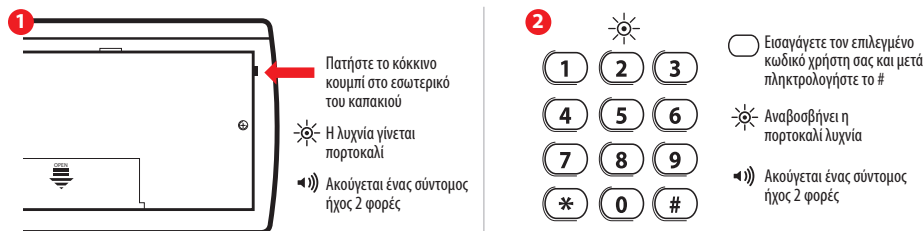


Τοποθέτηση μπαταριών στο χρηματοκιβώτιό σας



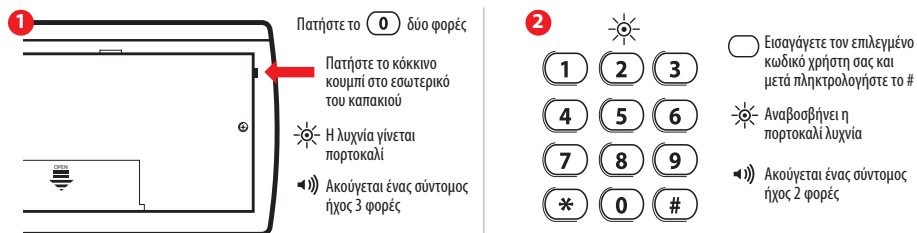
Προγραμματισμός του κύριου κωδικού χρήστη σας

Σημείωση: Ο κωδικός χρήστη πρέπει να περιλαμβάνει 1-8 ψηφία και αριθμούς από το 0 έως το 9.



Προγραμματισμός του δευτερεύοντος κωδικού χρήστη σας

Σημείωση: Ο κωδικός χρήστη πρέπει να περιλαμβάνει 1-8 ψηφία και αριθμούς από το 0 έως το 9.



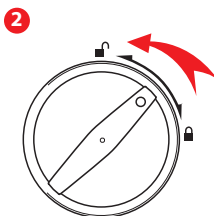
Άνοιγμα του χρηματοκιβωτίου σας

1 ☀

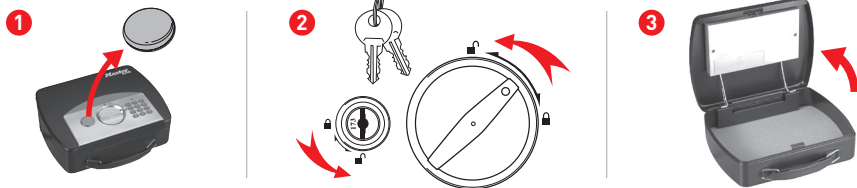
1	2	3
4	5	6
7	8	9
*	0	#

Εισαγάγετε τον επιλεγμένο κωδικό χρήστη σας και μετά πληκτρολογήστε το #

☀ Η λυχνία γίνεται πράσινη

**Χρήση του συρματόσχοινου πρόσδεσης**

Komme i gang

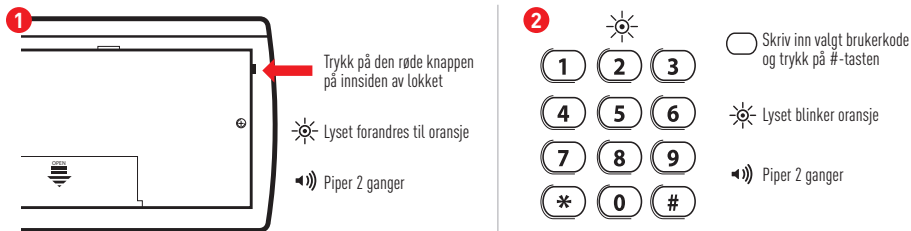


Montere batterier i safen



Programmere primær brukerkode

Merk: Brukerkode må være 1-8 tegn langt og inneholde tallene 0-9.



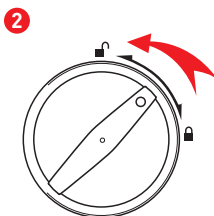
Programmere sekundær brukerkode

Merk: Brukerkode må være 1-8 tegn langt og inneholde tallene 0-9.



Åpne safen

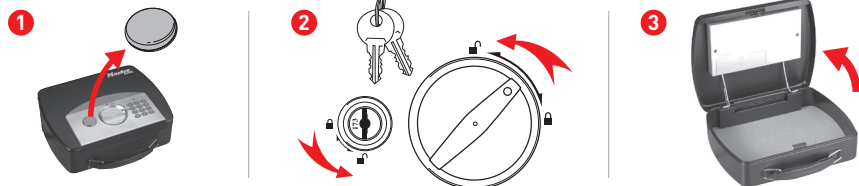
- 1**  Skriv inn valgt brukerkode og trykk på #-tasten
- Lyset forandres til grønt
- | | | |
|---|---|---|
| 1 | 2 | 3 |
| 4 | 5 | 6 |
| 7 | 8 | 9 |
| * | 0 | # |



Bruke tilknytningskabelen



Sådan kommer du i gang



Sådan installerer du batterier i din boks



Programmering af din primære brugerkode

Bemærk: Brugerkode skal være på 1-8 tegn med brug af tallene 0-9.



Programmering af din sekundære brugerkode

Bemærk: Brugerkode skal være på 1-8 tegn med brug af tallene 0-9.



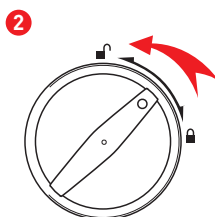
Sådan åbner du din boks

1 

1	2	3
4	5	6
7	8	9
*	0	#

Indtast din valgte brugerkode og tryk så på #-tasten

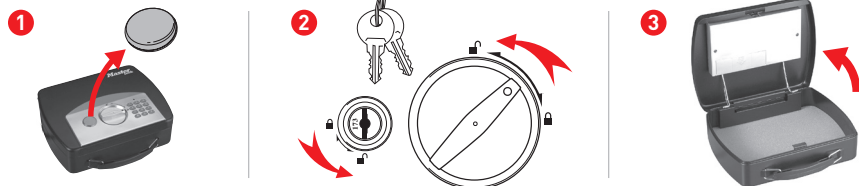
 Lyset bliver grant



Sådan bruger du dit tøjningskabel



Komma igång

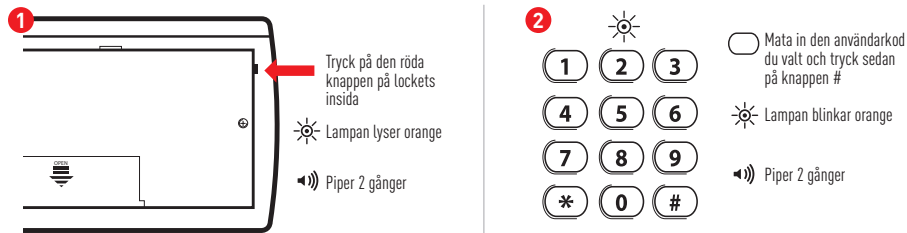


Installera batterier i ditt värdeskåp



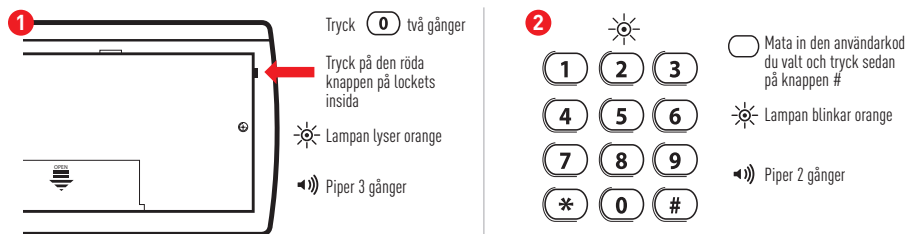
Programmera din primära användarkod

Obs! Användarkod måste vara 1-8 tecken lång och siffrorna 0-9 får användas.



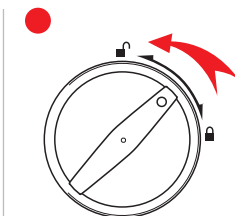
Programmera din sekundära användarkod

Obs! Användarkod måste vara 1-8 tecken lång och siffrorna 0-9 får användas.



Öppna värdeskåpet

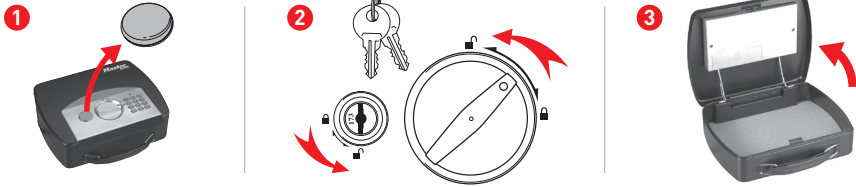
- 1** 
- | | | |
|---|---|---|
| 1 | 2 | 3 |
| 4 | 5 | 6 |
| 7 | 8 | 9 |
| * | 0 | # |
- Mata in den användarkod du valt och tryck sedan på knappen #
-  Lampan lyser grön



Använda din förankringskabel



Käytön aloittaminen



Kassakaapin paristojen asennus



Ensisijaisen käyttäjäkoodin ohjelmointi

Huomautus: Käyttäjäkoodin on oltava 1 - 8 numeroa pitkä ja sisällettävä numeroita 0 - 9.



Toissijaisen käyttäjäkoodin ohjelmointi

Huomautus: Käyttäjäkoodin on oltava 1 - 8 numeroa pitkä ja sisällettävä numeroita 0 - 9.



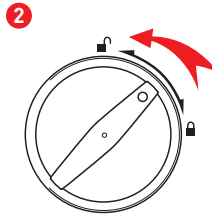
Kassakaapin avaaminen

1 

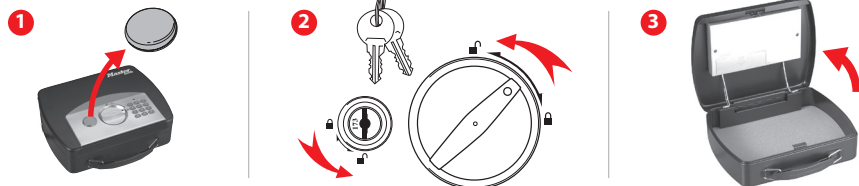
1	2	3
4	5	6
7	8	9
*	0	#

Syötä valitsemasi käyttäjäkoodi ja paina lopuksi #-painiketta

 Valo muuttuu vihreäksi

**Kiinnitysvaijerin käyttö**

Przygotowanie

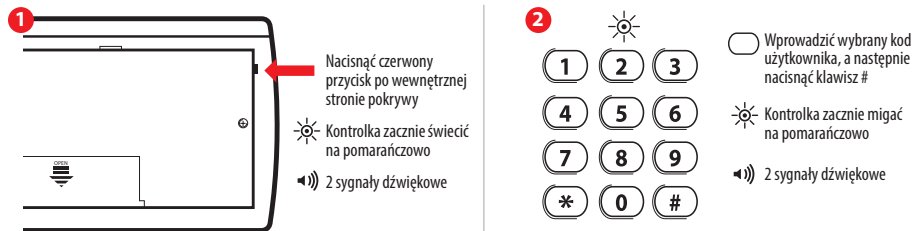


Montaż baterii w sejfie



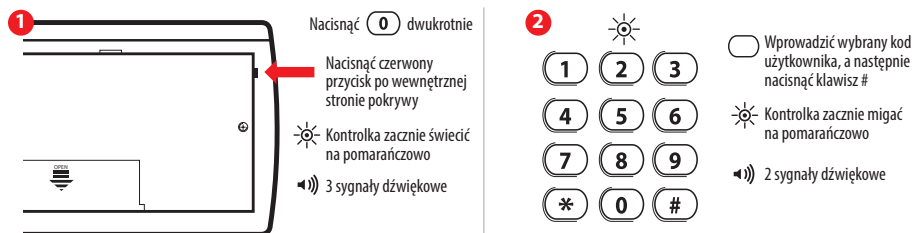
Programowanie głównego kodu użytkownika

Uwaga: Kod użytkownika musi zawierać 1–8 cyfr z zakresu 0–9.



Programowanie dodatkowego kodu użytkownika

Uwaga: Kod użytkownika musi zawierać 1–8 cyfr z zakresu 0–9.



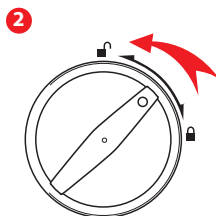
Otwieranie sejf

1 

1	2	3
4	5	6
7	8	9
*	0	#

Wprowadzić wybrany kod użytkownika, a następnie nacisnąć klawisz #

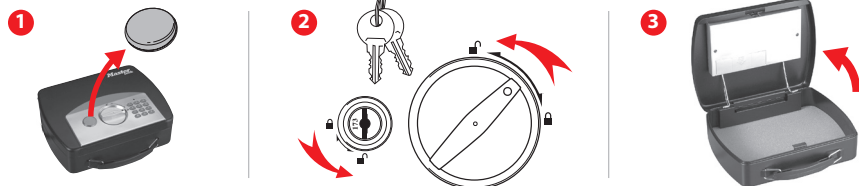
 Kontrolka zacznie świecić na zielono



Korzystanie z linki zabezpieczającej



Első lépések

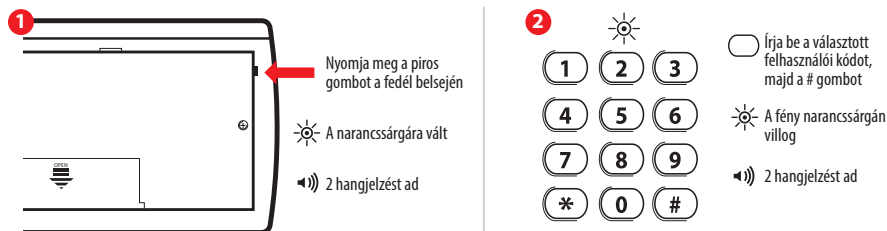


Az elemek behelyezése a széfbe



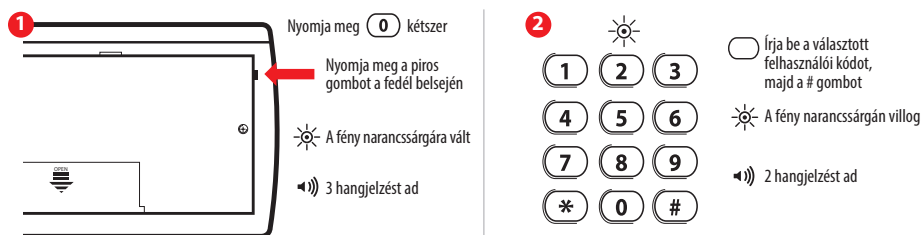
Az elsődleges felhasználói kód beprogramozása

Megjegyzés: A felhasználói kódoknak 1–8 számjegy hosszúságúnak kell lennie, és csak számokból (0–9) állhat.



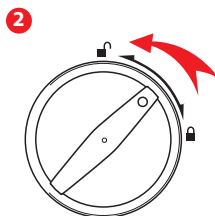
A másodlagos felhasználói kód beprogramozása

Megjegyzés: A felhasználói kódoknak 1–8 számjegy hosszúságúnak kell lennie, és csak számokból (0–9) állhat.

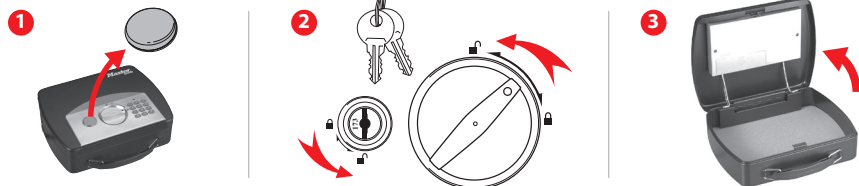


A széf kinyitása

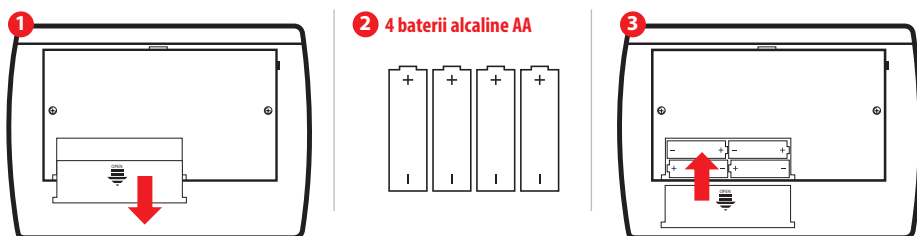
- 1**  Írja be a választott felhasználói kódot, majd a # gombot
-  A fény zöldre vált
- | | | |
|---|---|---|
| 1 | 2 | 3 |
| 4 | 5 | 6 |
| 7 | 8 | 9 |
| * | 0 | # |

**A rögzítőkábel használata**

Operațiuni inițiale

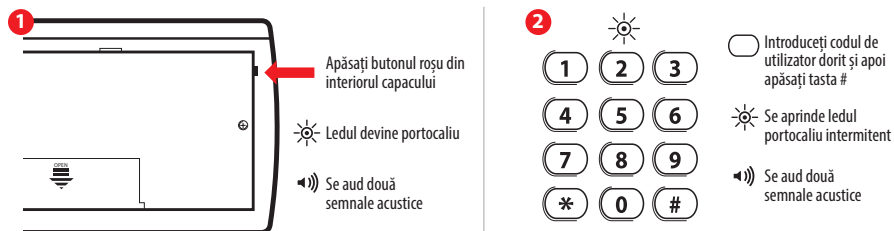


Instalarea bateriilor în seif



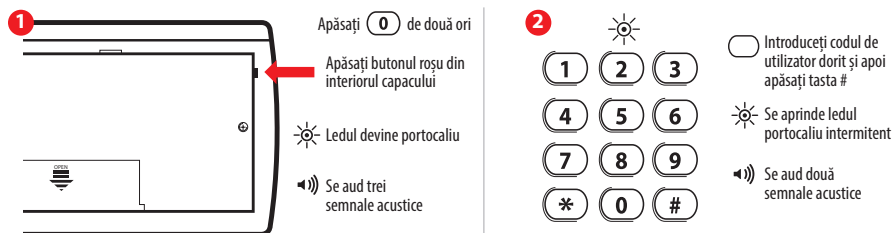
Programarea codului inițial de utilizator

Notă: Codul de utilizator va avea lungimea de 1-8 cifre, folosind numerele de la 0 la 9.



Programarea codului secundar de utilizator

Notă: Codul de utilizator va avea lungimea de 1-8 cifre, folosind numerele de la 0 la 9.



Deschiderea seifului

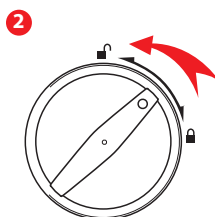
1 

1 **2** **3** Introduceți codul de utilizator dorit și apoi apăsați tasta #

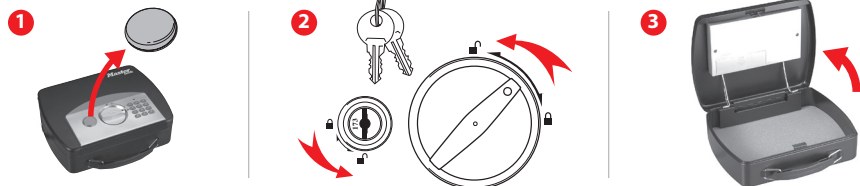
4 **5** **6**

7 **8** **9**  Ledul devine verde

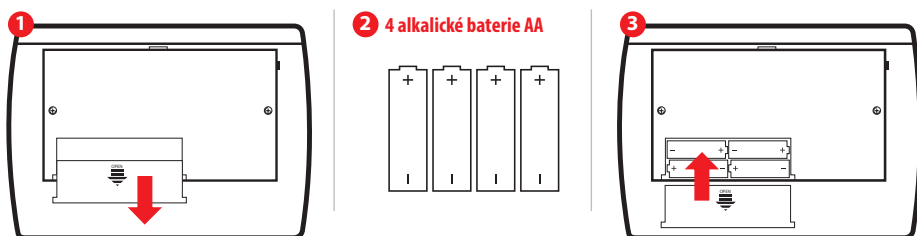
***** **0** **#**

**Modul de utilizare al cablului de fixare**

Začínáme

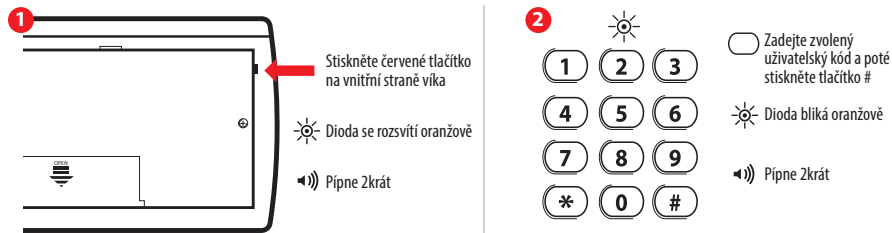


Vložení baterií do trezoru



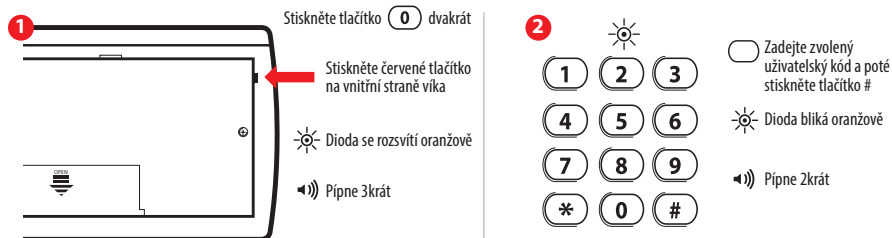
Nastavení primárního uživatelského kódu

Poznámka: Uživatelský kód musí obsahovat 1–8 číslic (0–9).



Nastavení sekundárního uživatelského kódu

Poznámka: Uživatelský kód musí obsahovat 1–8 číslic (0–9).



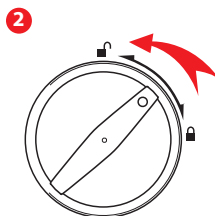
Otevření trezoru

1 

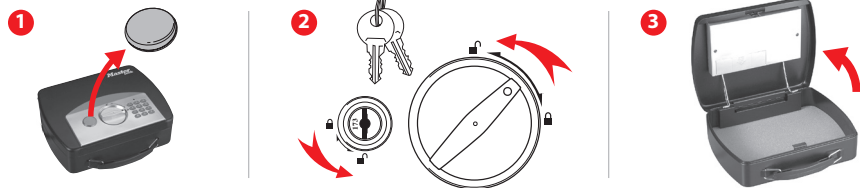
1	2	3
4	5	6
7	8	9
*	0	#

Zadejte zvolený uživatelský kód a poté stiskněte tlačítko #

 Světlo se rozsvítí zeleně

**Použití upevňovacího kabelu**

Начало работы

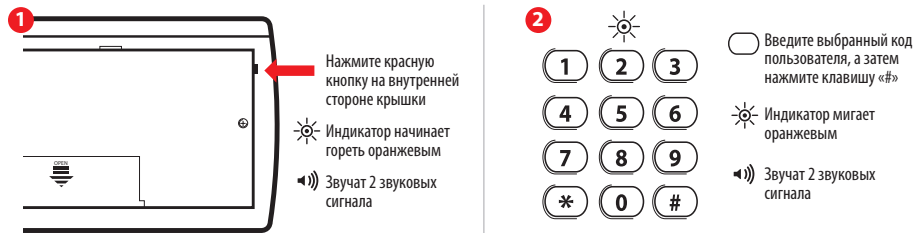


Установка батареек в сейф



Программирование основного кода пользователя

Примечание. Код пользователя должен содержать от 1 до 8 цифр от 0 до 9.



Программирование дополнительного кода пользователя

Примечание. Код пользователя должен содержать от 1 до 8 цифр от 0 до 9.



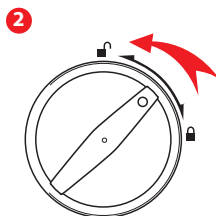
Открытие сейфа

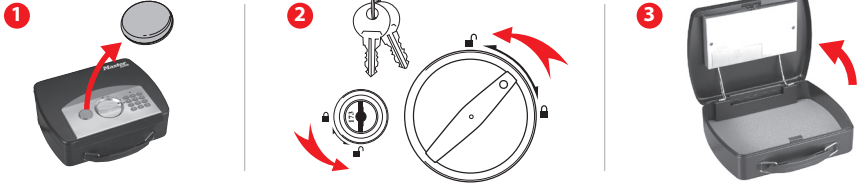
1 

1	2	3
4	5	6
7	8	9
*	0	#

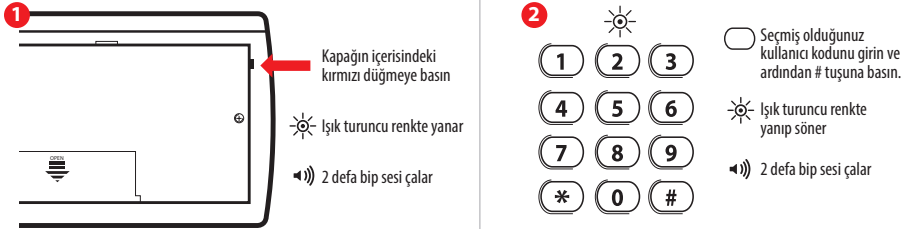
Введите выбранный код пользователя, а затем нажмите клавишу «#»

 Индикатор начинает гореть зеленым

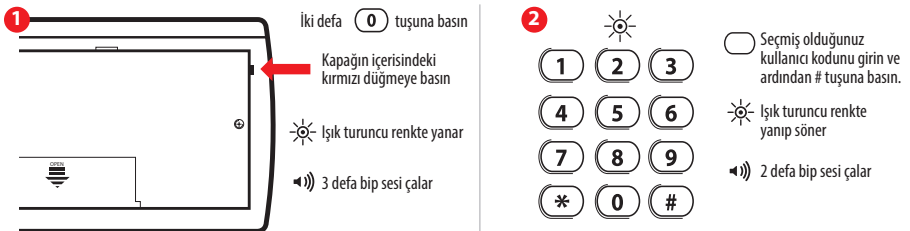
**Использование привязного кабеля**

Başlarken**Kasanıza Pillerin Takılması****Birincil Kullanıcı Kodunuzun Programlanması**

Not: Kullanıcı kodu 0-9 arasındaki rakamlardan oluşacak şekilde 1-8 hane uzunluğunda olmalıdır.

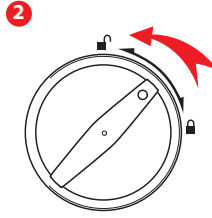
**İkincil Kullanıcı Kodunuzun Programlanması**

Not: Kullanıcı kodu 0-9 arasındaki rakamlardan oluşacak şekilde 1-8 hane uzunluğunda olmalıdır.

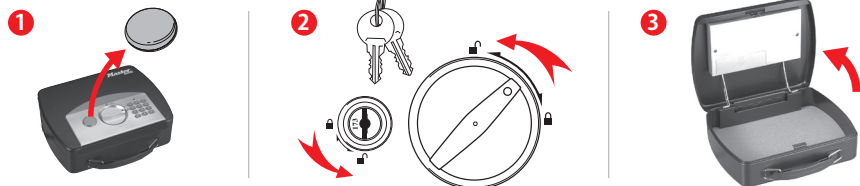


Kasanızın Açılması

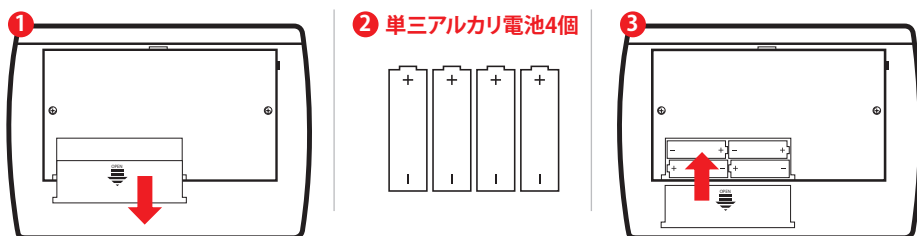
- 1 
- 1 2 3 Seçmiş olduğunuz kullanıcı kodunu girin ve ardından # tuşuna basın.
- 4 5 6
- 7 8 9  Işık yeşile döner
- * 0 #

**Bağlama Kablunuzun Kullanılması**

はじめに

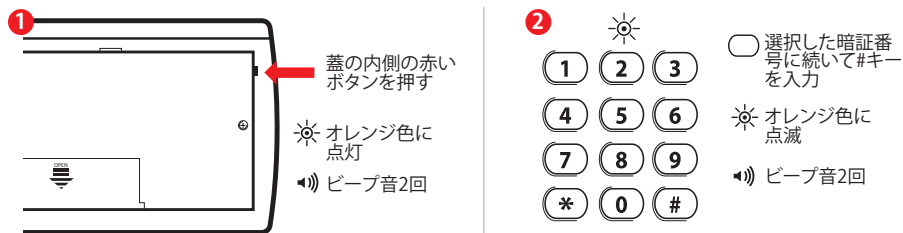


保管庫に電池を取り付ける



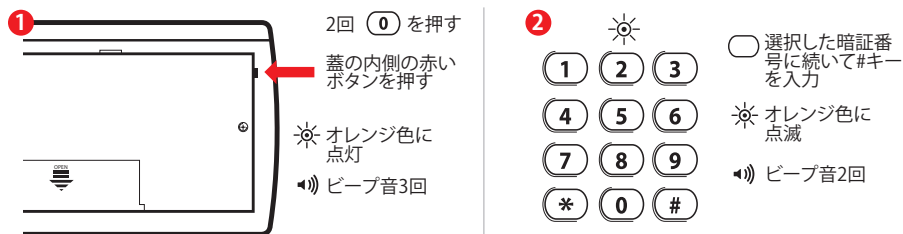
一次暗証番号の設定方法

注: 暗証番号は0~9の数字を使った1~8桁でなければなりません。



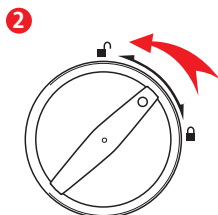
二次暗証番号の設定方法

注: 暗証番号は0~9の数字を使った1~8桁でなければなりません。



保管庫を開ける

- ① 
- | | | |
|---|---|---|
| 1 | 2 | 3 |
| 4 | 5 | 6 |
| 7 | 8 | 9 |
| * | 0 | # |
- 選択した暗証番号に続いて#キーを入力
-  緑色に点灯

**テザリングケーブルを使用する**

Master
Lock®